

# مجلس الأمن



Distr.  
GENERAL

S/20172  
6 September 1988

ORIGINAL : ARABIC

رسالة مؤرخة في ٢ ايلول/سبتمبر ١٩٨٨ ، موجهة الى  
الأمين العام من القائم بالأعمال للبعثة الدائمة  
للعراق لدى الأمم المتحدة

بناء على تعليمات من حكومتي ، لــ الشرف أن أبلغكم بأن القوات المسلحة الإيرانية قد ارتكبــ التــروــقــاتــ التــالــيــةــ لــ اــحــكــامــ وــقــفــ اــطــلــاقــ النــارــ .

١ - بالساعة ٧٠ من يوم ٢٨ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، قام العدو الإيرانية بــ نصبــ عــلــمــ أــمــســوــدــ بــ اــتــجــاهــ قــطــعــاتــنــاــ وــعــلــمــيــنــ آــخــرــ بــ اــتــجــاهــ آــخــرــ مــنــ قــطــعــاتــنــاــ فــيــ الــفــيــلــقــ الــثــالــثــ .

٢ - بالساعة ٩٣٠ من يوم ٢٨ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، قام العدو الإيرانية بــ تــشــبــيــتــ عــلــمــيــنــ إــيــرــانــيــنــ عــلــىــ الســاــنــتــ المــعــادــيــ بــ اــتــجــاهــ قــطــعــاتــنــاــ وــتــصــبــ الــأــمــلــاــ الشــاــكــةــ فــيــهــاــ وــبــنــفــســ الــقــاطــعــ الــمــذــكــورــ أــعــلــاهــ .ــ وــقــامــ الــعــدــوــ بــ نــصــبــ رــشــاشــةــ اــحــادــيــةــ لــحــمــاــيــةــ الســاــنــتــ المــعــادــيــ الســالــفـ~ـ الذــكــرـ~ـ .

٣ - بالساعة ٩٤٠ من يوم ٢٨ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، تــقــرــبــ ثــلــاثــةــ مــنــ إــيــرــانــيــنــ مــنــ مــوــقــعــ الــعــلــمــ إــيــرــانـ~ـ الكــائــنـ~ـ فــيـ~ـ اــحــنـ~ـ الــمــنـ~ـاطـ~ـقـ~ـ مـ~ـنـ~ـ الـ~ـقـ~ـاطـ~ـع~~ أـ~~عـ~~لـ~~اه~~ و~~اتـ~~فـ~~جـ~~رـ~~ عـ~~لـ~~هـ~~مـ~~ لـ~~فـ~~مـ~~ إـ~~يـ~~رـ~~انـ~~يـ~~ .

٤ - بالساعة ١٦٣٠ من يوم ٢٨ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، تــقــرــبــ مــجــمــوــعــةــ مــعــادــيـ~ـ تـ~ـقـ~ـدـ~ـرـ~ـ بـ~ـثـ~ـلـ~ـاثـ~ـيـ~ـنـ~ـ شـ~ـعـ~ـمـ~ـاـ~ـ مـ~ـنـ~ـ إـ~~حـ~~نـ~~ قـ~~طـ~~عـ~~اتـ~~نـ~~اـ~~ فـ~~يـ~~ الـ~~فـ~~يـ~~لـ~~قـ~~ الـ~~ثـ~~الـ~~ثـ~~ .

٥ - بالساعة ١٦٣٠ من يوم ٢٨ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، قــامــتـ~ـ مـ~ـجـ~ـمـ~ـوـ~ـعـ~ـةـ~ـ مـ~~عـ~~ادـ~~يـ~~ تـ~~قـ~~دـ~~رـ~~ بـ~~١٠٠ـ~ـ شـ~~عـ~~مـ~~ بـ~~نـ~~صـ~~بـ~~أـ~~رـ~~بـ~~عـ~~ةـ~~ أـ~~عـ~~لـ~~مـ~~ وـ~~وـ~~ضـ~~عـ~~ أـ~~مـ~~لـ~~كـ~~ شـ~~اـ~~كـ~~ةـ~~ وـ~~زـ~~رـ~~عـ~~ الـ~~فـ~~امـ~~ أـ~~مـ~~ قـ~~طـ~~عـ~~اتـ~~نـ~~اـ~~ .

٦ - بالساعة ١٦٥٠ من يوم ٢٨ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، قــامــ الــعــدــوـ~ـ بـ~~تـ~~شـ~~بـ~~يـ~~تـ~~ثـ~~يـ~~تـ~~ مـ~~لـ~~أـ~~عـ~~لـ~~مـ~~ وـ~~عـ~~مـ~~ نـ~~قـ~~طـ~~ةـ~~ خـ~~ارـ~~جـ~~ الـ~~مـ~~وـ~~انـ~~عـ~~ الـ~~سـ~~لـ~~كـ~~يـ~~ةـ~~ فـ~~يـ~~ اـ~~تـ~~جـ~~اهـ~~ قـ~~طـ~~عـ~~اتـ~~نـ~~اـ~~ فـ~~يـ~~ الـ~~فـ~~يـ~~لـ~~قـ~~ الـ~~ثـ~~الـ~~ثـ~~ .

٧ - بالساعة ١٦٥٠ من يوم ٢٨ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، تــقــرــبــ عــجــلــةـ~ـ لـ~~انـ~~دـ~~كـ~~رـ~~وـ~~زـ~~ تـ~~حـ~~مـ~~ ٥ـ~~ أـ~~شـ~~خـ~~امـ~~ يـ~~حـ~~مـ~~لـ~~وـ~~نـ~~ سـ~~اظـ~~وـ~~رـ~~اـ~~ أـ~~مـ~~امـ~~ قـ~~طـ~~عـ~~اتـ~~نـ~~اـ~~ فـ~~يـ~~ الـ~~فـ~~يـ~~لـ~~قـ~~ الـ~~أـ~~وـ~~لـ~~ الـ~~خـ~~امـ~~ وـ~~لـ~~مـ~~حـ~~افـ~~ةـ~~ ٥٠٠ـ~~ مـ~~تـ~~رـ~~ .

- ٨ - بالساعة ١٨٠٥ من يوم ٢٨ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، شوهد زورق معد يخرج من مصب نهر الكارون باتجاه الشمال ، ويحمل ٥ أشخاص يلوحون بأيديهم ويسير بمحاذاة الضفة البعيدة .
- ٩ - بالساعة ٢٠٣٥ من يوم ٢٨ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، تم رمي اطلاقه واحدة من بندقية جي في باتجاه قطعاتها في حاج عمران .
- ١٠ - بالساعة ١٢٠٠ من يوم ٢٨ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، شوهدت ٣٠ عجلة مقسمة إلى ثلاث مجموعات ، كل مجموعة مولفة من ١٠ عجلات تابعة من اتجاه اميراباد واستقرت بالمرتفعات الكائنة شرق مد كنجان وتقدر القوة باكثر من فوق مائة .
- ١١ - بالساعة ٩٠٠ من يوم ٢٩ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، ظهر زورقان معاديان في مصب نهر الكارون يخطط العرب يحمل أحدهما ٥ أشخاص إيرانيين والآخر يحمل شخصين .
- ١٢ - بالساعة ١٠١٠ من يوم ٢٩ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، شوهد ٩ من الإيرانيين يرفعون العلم الأبيض متوجهين إلى إحدى المناطق في قاطع الغيلق الأول الخام ، وقاموا بتشييت العلم هناك .
- ١٣ - بالساعة ١٩٠٥ ، تقرب ٢ من الإيرانيين غير مسلحين باتجاه نقطة رصد لأحد تشكيلاتنا وعلى مسافة ٧٠٠ متر من قطعاتها تم إثارتهم بمكبرات الصوت مرات عديدة .
- ١٤ - بالساعة ١٩١٠ ، شوهد تقرب ٤ من الإيرانيين إلى نقطة تنصت إحدى قطعاتها ، وتمت مناداتهم بعدم التقرب .
- ١٥ - بالساعة ١٩٢٥ ، شوهد زورق إيراني قرب مصب نهر الكارون يخطط العرب ، تم تحذيره بمكبرات الصوت .
- ١٦ - بالساعة ١٩٥٠ من يوم ٢٩ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، تقرب ستة أشخاص إيرانيين يرتدون الملابس المدنية ويحملون أسلحة خفيفة وعلما أبيضاً من مواضعنا في قاطع الغيلق الأول ، وتم إثارتهم وطلب منهم العودة إلى مواضعهم فوراً .
- ١٧ - بالساعة ٢١٠٠ من يوم ٢٩ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، أطلق العدو طلقة تبويه خضراء من العاتر المعادي في قاطع الغيلق الأول الخام .

١٨ - بالساعة ٢٢٠٠ من يوم ٢٩ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، تقدم ٣٥ جندياً إيرانياً إلى منطقة المعبر رقم ٥ في قاطع الفيلق الثالث .

١٩ - بالساعة ٧٠٠ من يوم ٣٠ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، خرجت دورية من فريق المراقبين بقيادة الرائد دوائز برافقه أحد ضباط الارتباط العراقيين إلى أحد المناطق لمتابعة الخرق المذكور في الفقرة ١٠ أعلاه ، حيث شاهد المراقبون من مرصد أحدى وحداتنا رواقب عائدة للعدو الإيراني وقد أنشيء فيها مرصد مع تواجد جنديين وخمسة مواضع غير مشفولة .

٢٠ - بالساعة ١٠٠٠ من يوم ٣٠ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، توجهت دورية من فريق المراقبين إلى مكان التجاوز المذكور في الفقرة ١٧ أعلاه ، وامتنع الجانب الإيراني عن تأمين لقاء بالمراقبين العاملين مع القطعات الإيرانية ، وأثبتت فريق المراقبين التجاوز الإيراني .

٢١ - بالساعة ١٠٥٠ من يوم ٣٠ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، شوهدت طائرة موتية معادية قادمة من دهدران واتجهت باتجاه عين الخوق وكانت على مسافة ٢,٥ كم من قطعاتنا .

٢٢ - بالساعة ١٧٠٠ من يوم ٣٠ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، قام العدو برفع الأسلال الشائكة والمعرقلات العائدة لهم وال موجودة قرب أحدى وحداتنا في قاطع الفيلق الثالث ، كما شوهدت بالساعة ٢٠٤٢ من نفس اليوم وتغير القاطع طلقة تثوير خضراء ، وكذلك سمع صوت ٤ عجلات .

٢٣ - بالساعة ٢١٠٠ من يوم ٣٠ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، شوهدت ٤ عجلات للعدو في العمق خلف الساتر المعادي الأول في قاطع الفيلق الثالث .

٢٤ - لوحظ ازدياد عدد الخيام بحدود ٢٠ خيمة أمام أحدى وحداتنا في قاطع الفيلق الرابع ، ولقد قام العدو بتدريب قطعاته على عمليات الهجوم .

٢٥ - قام العدو الإيراني بنصب برج ارتفاعه ١٠ أمتار في منطقة تبعد عن شط العرب بمسافة ٣٠٠ متر .

٢٦ - لوحظ وجود جهد هندي أمام قطعاتنا في المناطق (المطاوعة و منطقة مصب نهر الكارون - منطقة شهر العرایف) .

٢٧ - بالساعة ١٤٢٠ من يوم ٢١ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، قام أحد الإيرانيين بتصip على إيراني أمام عارضة بيروت .

٢٨ - بالساعة ١٤٢٠ من يوم ٢١ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، شوهدت عجلتان من نوع لاندكروز بيكاب تحمل مجموعة من الأشخاص يقدر عددهم بـ ٢٥ شخصاً قادمين من العمق الإيرلندي باتجاه مواقفنا في منطقة كاني رش وقد وصلوا لمسافة ٣٠٠ متر من قطعاتنا ، وفي نفس الوقت شوهدت عجلتان احدهما عجلة إنقاذ كبيرة والثانية عجلة إسعاف لاندكروز قادمتان من العمق الإيرلندي باتجاه قطعاتنا وقاموا بتصip علميين أحدهما إيراني والثاني أسود اللون .

٢٩ - بالساعة ١٦١٥ من يوم ٢١ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، قامت مجموعة من الإيرانيين يقدر عددهم (١١-١) شخصاً بالتصوير في قاطع الفيلق الأول .

٣٠ - بالساعة ١٦٢٥ من يوم ٢١ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، تقرب ٥ من الإيرانيين إلى العلمن العراقي ولمسافة ١٥٠ متراً منه في أحدى المناطق في قاطع الفيلق الأول .

٣١ - بالساعة ١٨٢٠ من يوم ٢١ آب/أغسطس ١٩٨٨ تقرب ٣ من الإيرانيين في منطقة تصنف لأحدى وحداتها ولمسافة ٥٠ متراً منها .

٣٢ - بالساعة ١٩٢٠ من يوم ٢١ آب/أغسطس ١٩٨٨ ، تقرب ٣ أشخاص من أفراد العدو أمام نقطة التصنف لأحدى وحداتها وعلى مقرية الأماكن الشائكة لقطعاتنا ، تم تحذيرهم بعلم التقارب ، إلا أن أحدهم قام بالقاء ورقة تتضمن تهديداً يسحب أحدى نقاطنا الأمامية .

وقد أبلغت السلطات العراقية المختصة هذه الخروقات إلى فريق قوة المراقبين الدوليين في بغداد .

أرجو التفضل بتأمين توزيع هذه الرسالة كوثيقة من وثائق مجلس الأمن .

(توقيع) على صميمه  
السفير  
القائم بالأعمال